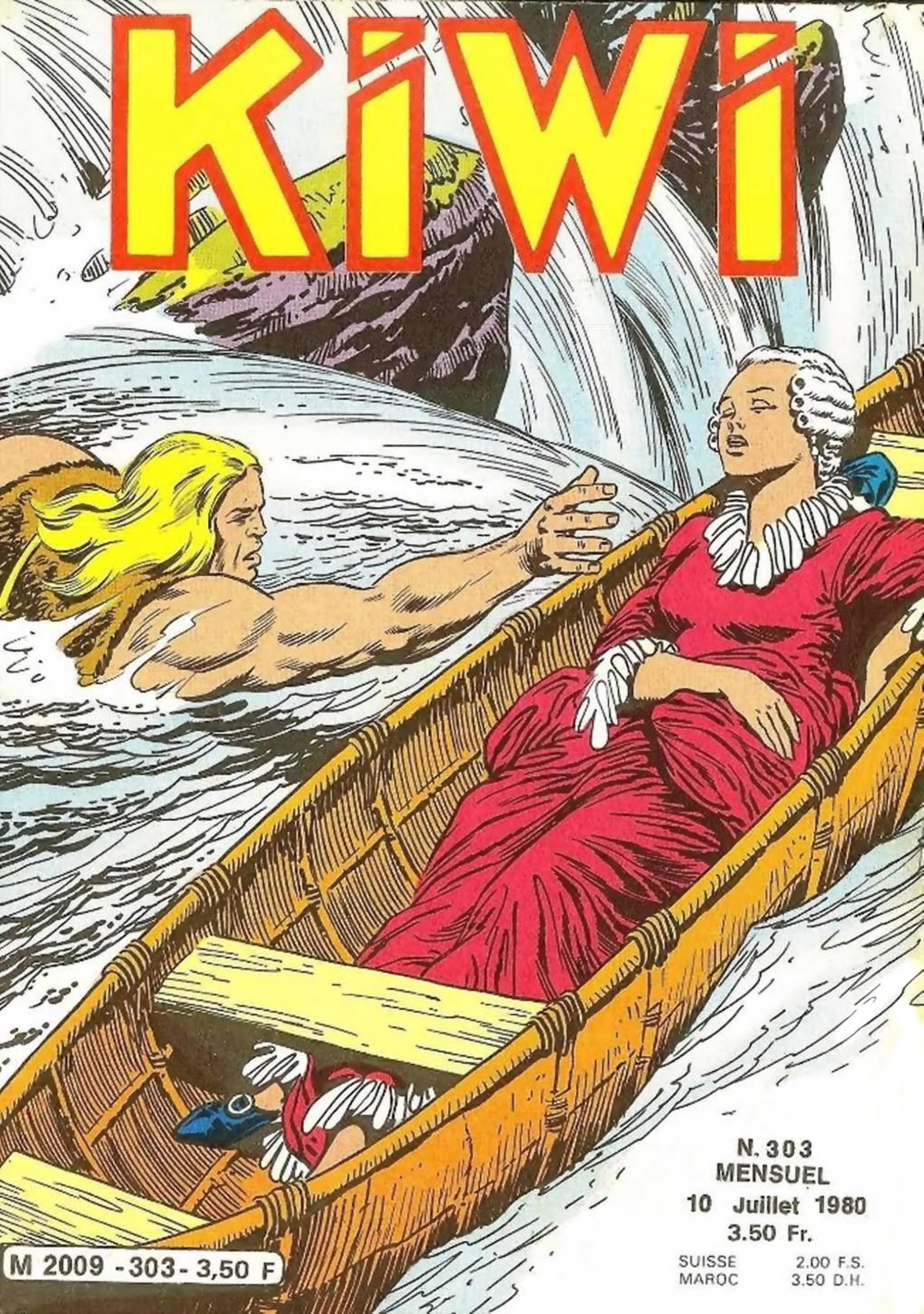
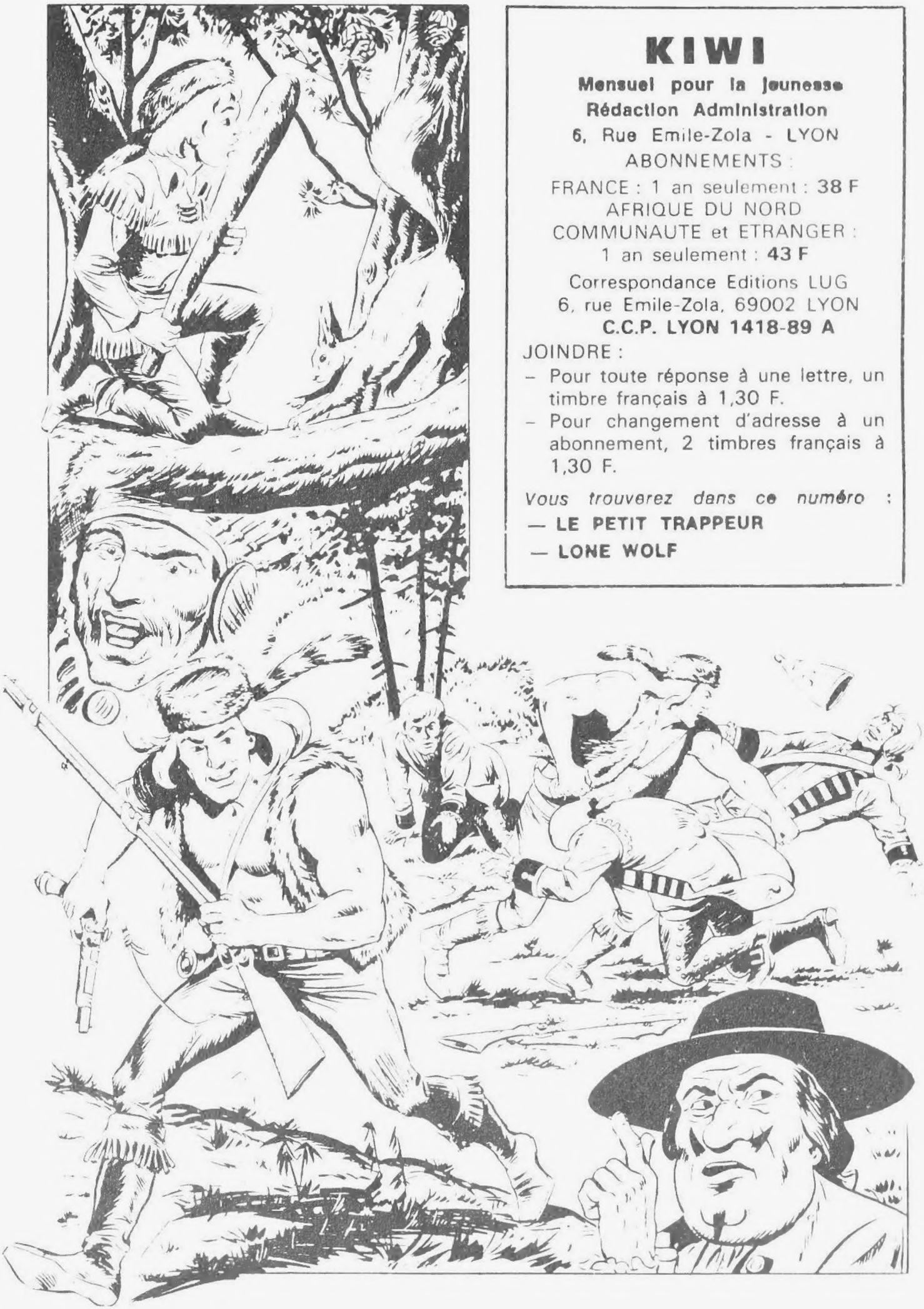
KIWI



N. 303
MENSUEL
10 Juillet 1980
3.50 Fr.

SUISSE 2.00 F.S.
MAROC 3.50 D.H.

M 2009 - 303 - 3,50 F



KIWI

Mensuel pour la jeunesse

Rédaction Administration

6, Rue Emile-Zola - LYON

ABONNEMENTS :

FRANCE : 1 an seulement : **38 F**

AFRIQUE DU NORD

COMMUNAUTE et ETRANGER :

1 an seulement : **43 F**

Correspondance Editions LUG

6, rue Emile-Zola, 69002 LYON

C.C.P. LYON 1418-89 A

JOINDRE :

- Pour toute réponse à une lettre, un timbre français à 1,30 F.
- Pour changement d'adresse à un abonnement, 2 timbres français à 1,30 F.

Vous trouverez dans ce numéro :

— **LE PETIT TRAPPEUR**

— **LONE WOLF**

le petit TRAPPEUR

DESSINS DE A. AMOURIQ.

303EME EPISODE

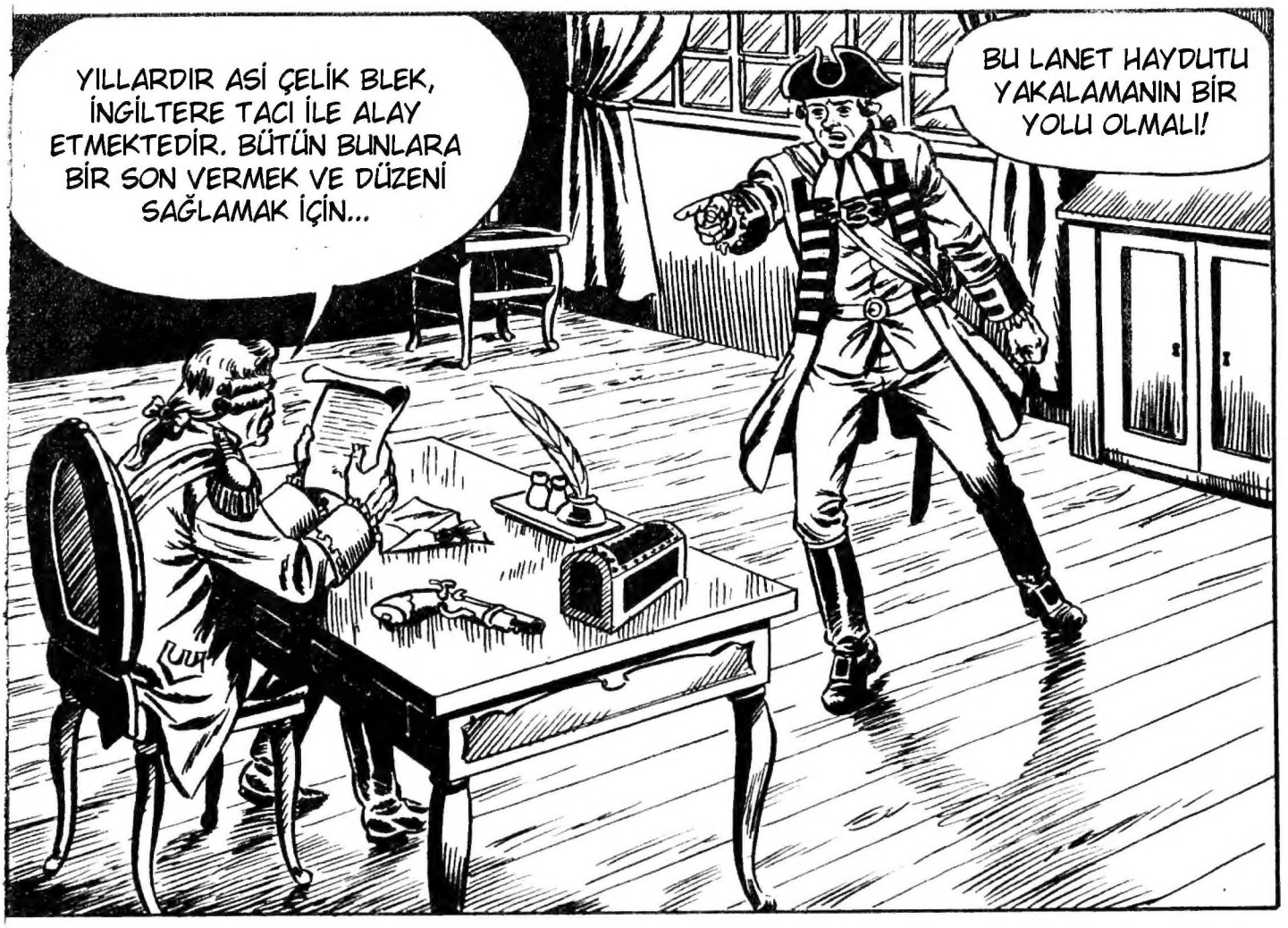
Blek'e Karşı Yedi Paralı Asker

TOC!
TOC!
TOC!
YÜZBAŞIM! LORDUM! KAPIYI AÇIN!

CRASH!
CEHENNEM! NE YAPIYORSUNUZ? TAM VAKTİNDE GELMİŞİM!

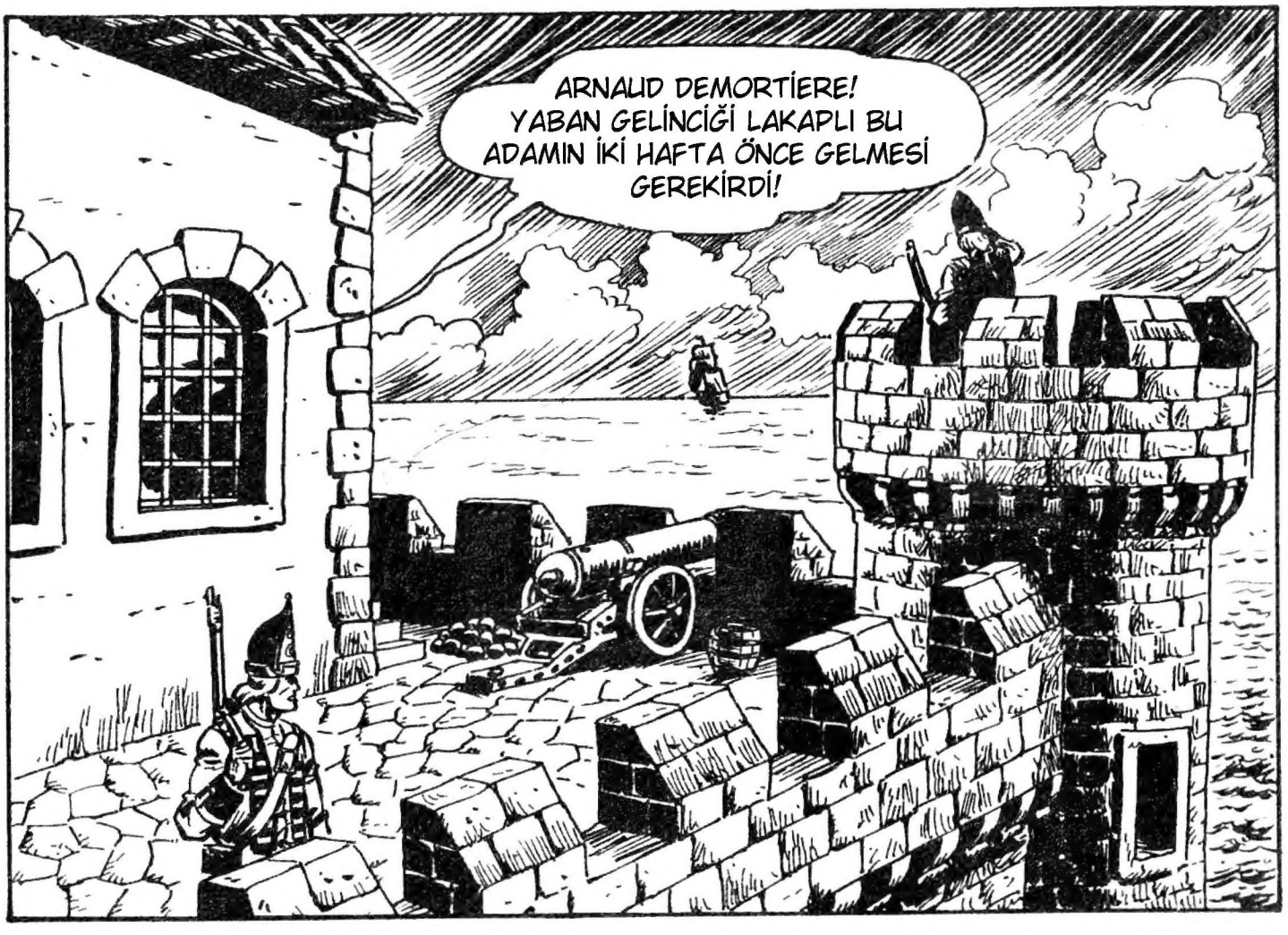
HAYIR SİWARD! SADECE KAÇINILMAZI ERTELİYORSUNUZ. KARİYERİM SONA ERDİ!
YÜZBAŞIM, HALA BU MEKTUBU MU DÜŞÜNÜYORSUNUZ?

SEN BENİM YERİMDE OLSAN NE YAPARDIN TEĞMEN? BU MEKTUP BİR ULTİMATOMDUR VE MAJESTELERİNİN RESMİ EMRİDİR!
2


YILLARDIR ASİ ÇELİK BLEK, İNGİLTERE TACI İLE ALAY ETMEKTEDİR. BÜTÜN BUNLARA BİR SON VERMEK VE DÜZENİ SAĞLAMAK İÇİN...
BU LANET HAYDUTU YAKALAMANIN BİR YOLU OLMALI!

BENDEN ÖNCE BU GÖREVDE BULUNANLAR DA BÖYLE KONUŞUYORLARDI AMA SONUCU GÖRÜYORSUN! ONLAR GİBİ BENİM DE EMRİMDE YÜZLERCE SUBAY VE ASKER OLMASINA RAĞMEN..

... ELİMDEN HİÇ BİR ŞEY GELMİYOR, ÇARESİZİM SİWARD...
BİR PROJENİZ VARDI EFENDİM. ŞU FRANSIZ ARNAUD DEMOİRTERE İLE İLGİLİ OLAN...
3


ARNAUD DEMORTİERE! YABAN GELİNCİĞİ LAKAPLI BU ADAMIN İKİ HAFTA ÖNCE GELMESİ GEREKİRDİ!

GEREKLİ RÜZGARI YAKALA-YAMADIYSA GEMİSİ YAVAŞ HARE-KET EDİYOR OLABİLİR!
?!
YÜZBAŞI!

"PRETTY GARLAND" GÖRÜNDÜ!
LORD ADINA! HENÜZ TÜM UMUTLARIMIZ KAYBOLMADI!
4

DAHA SONRA...
EVET YÜZBAŞIM?
BU ARNAUD DEMORTİERE! NAMIDİĞER GELİNCİK!
AVUSTURYA, PRUSYA VE İNGİLTERE ARASINDA MEKİK DOKUYAN ADAM!
YÜZ MİL KADAR UZAKTA, AVCILARIN KAMPINDA...
DEVAM ET BLEK!
SENİ YENMESİNE İZİN VERME DAVE!
KAZANANLA PROFESÖR YARIŞACAK! HA! HA!
HA HA HA HA HA H
5

NE DEMEK İSTİYORSUNUZ CAHİLLER? BİR AĞAÇ GÖVDESİNDE DENGEMİ BULAMAYACAĞIMI MI?
HAYIR PROFESÖR, DENGESİNİ BULAMAYAN AĞAÇ GÖVDESİNİN KENDİSİDİR!
HAHAHA
AMA YEDİĞİNİZ BUNCA YEMEKTEN SONRA YÜZMENİZE İZİN VEREMEYİZ!
HAHAHA
GÜZEL HAMLE DAVE!
AMA DENGENİ KORUMAYI İHMAL ETTİN!
?!
BLEK İÇİN HİP! HİP! HİP!
HOURRA!
SPLAF!
6

SU SPORU BENİ ACIKTIRDI ARKADAŞLAR. HAYDİ GİDİP BİR ŞEYLER YİYELİM!
HAY BİN KOKARCA!
ŞENLİKLER BİR HAFTA SÜRECEK.
BİR HAFTA BOYUNCA YEMEK Mİ YİYECEKSİNİZ PROFESÖR?
TABİİ Kİ HAYIR. YEDİNCİ GÜN DİNLENECEĞİM!
SON GÜN YEMEK YEMEMENİZ BENİ ÇOK ŞAŞIRTIR PROFESÖR!
TEBRİKLER DAVE, BENİ ÇOK ZORLADIN!
ÇELİK BLEK'İ KİM YENEBİLİR Kİ?
HA HA HA HA HA HA HA HA
7

ÇELİK BLEK'İ KİM YENEBİLİR? ARNAUD DEMORTİERE!
EKSELANSLARI ALIŞILMADIK SAHNELERE ŞAHİT OLACAK!
PRETTY GARLAND

ÇELİK BLEK AMERİKA'DAKİ EN GÜÇLÜ ADAM OLARAK KABUL EDİLİR! PEKİ YA DİĞER KITALARDAKİ EN GÜÇLÜ ADAMLAR?
?!?

TAKMA ADIMI GÖRMEZDEN GELMEYİN, "DAĞ GELİNCİĞİ"! ASYA, AVRUPA VE AVRUPA KITALARINDA TANIDIKLARIM VAR. VE YAPTIĞIM ARAŞTIRMANIN SONUÇLARI MÜKEMMEL!
8

SANA YEDİ ADAM GETİRDİM!
YEDİ ADAMMI? BLEK'E KARŞI SİLAHSIZ YEDİ ADAM MI? SİZ BENİMLE DALGA MI GEÇİYORSUNUZ?

YUZBAŞI GLOUCESTER, "PRETTY GARLAND"IMI SİZİNLE DALGA GEÇMEK İÇİN DÜNYANIN YEDİ DENİZLERİNDE GEZDİRMEDİM!

YEDİ ÜSTÜN KUVVETLİ ADAM VE HİÇ BİRİNİN KENDİ ÜLKESİNDE RAKİBİ YOK!

KISACASI ÇELİK BLEK'E KARŞI YEDİ SÜPER DEV!
?!?
9

BEYLER! İŞTE DÜNYANIN EN GÜÇLÜ YEDİ ADAMI!
İLK OLARAK, UZAK DOĞUDAN SUMO TİEN PENG!

SUMO HER METALİ YULAF GİBİ EZEBİLİR!
SCRATCH!

AMA HEPSİ BU KADAR DEĞİL!
SBROMMM
!?!
BEN... SEN... BEN...
10

İTALYA'DAN FLORANSALI HERKÜL MALATESTA GELDİ! TAM ON SEKİZ KEZ ATLARLA PARÇALANARAK İDAM CEZASINA ÇARPTIRILDI AMA...

...HER İNFAZ SIRASINDA MALATESTA DEĞİL, ATLAR PARÇALANDI!

MAJESTELERİ, ŞİMDİ İLGİNÇ BİR DENEYİM YAŞAYACAĞIZ!
UH... ŞEY... BEN...
11

HEMEN SONRA...
GARNİZONUN EN GÜÇLÜ ON İKİ ADAMI, İPİ TEK ELLE TUTMASINA RAĞMEN HERKÜL'Ü YERİNDEN KIMILDATAMAZ!

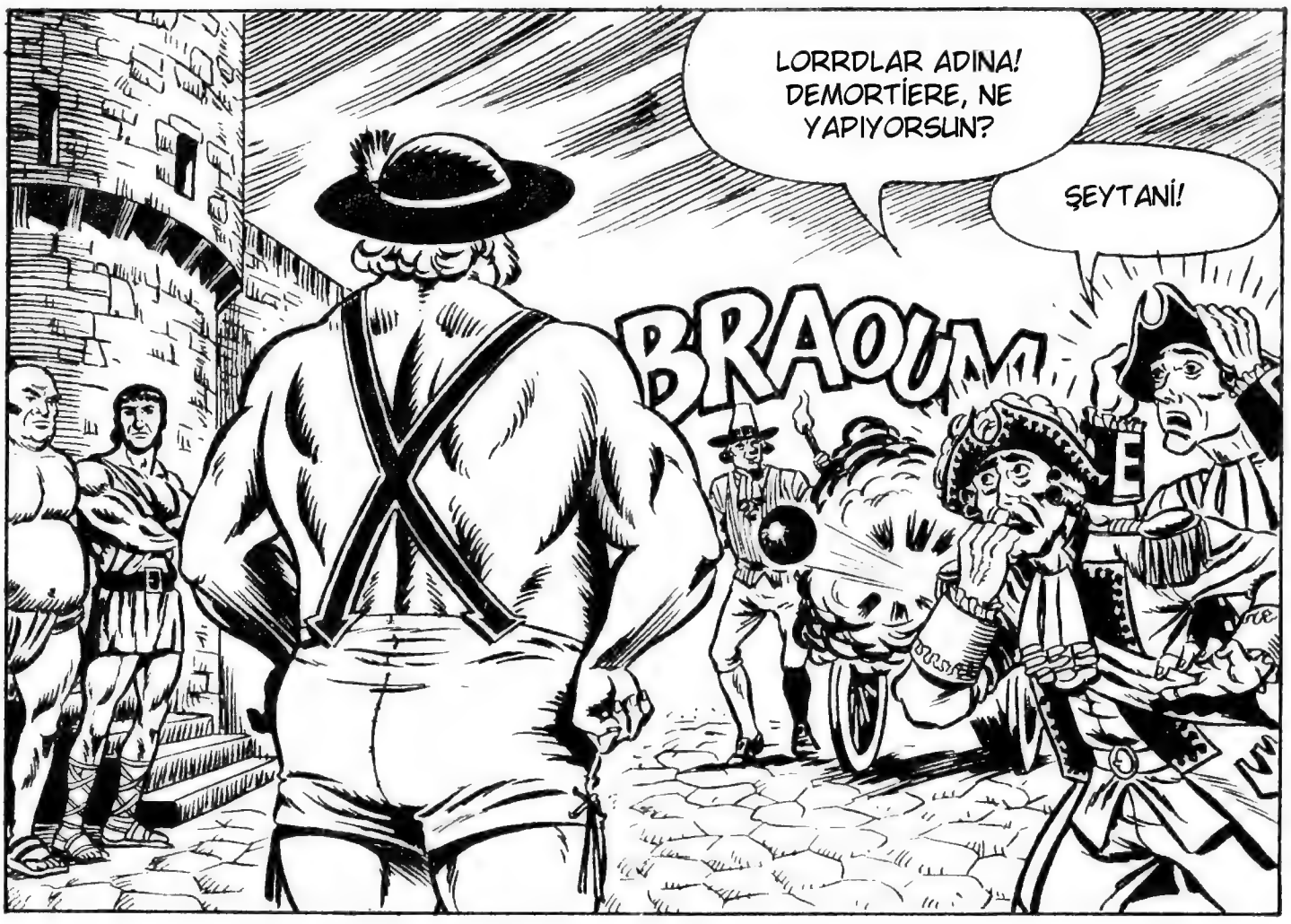
VE BU HENÜZ BAŞLANGIÇ! GÖSTERİNİN DEVAMINI İZLEYİN!
?!?

LANET OLSUN!
?!
HEY!
12

DEMORTİERE, HANGİ MUCİZE SONUCU BU ADAMLARI BULDUNUZ?
AH! AH! AH! DAHA HİÇ BİR ŞEY GÖRMEDİNİZ YÜZBAŞIM!
LANET OLSUN!
OOOOH!

İŞTE PRUSYALI OTTO APFEL-BAUM'U GÖRÜN! YOK EDİLEMEZ!

AMA BİR GÖSTERİ, HERHANGİ BİR KONUŞ-MADAN ÇOK DAHA İYİ ANLATACAKTIR!
SCRATCH!
13


LORRDLAR ADINA! DEMORTİERE, NE YAPIYORSUN?
ŞEYTANİ!
BRAOUM!

SPROTCH!

CRASH
14

SIWARD! BEN DELİRİ-YOR MUYUM? SÖYLE BANA, BENİM GÖRDÜĞÜ-MÜ SEN DE GÖRÜYOR MUSUN?
UH... BEN... KORKUYORUM YÜZBAŞIM!
VE ŞİMDİ DE BİRLEŞİK KRALLIKTAN...

...İSKOÇ DUNCAN MC DOUGALL!

MC DOUGALL ŞİMDİ SİZE GÜCÜNÜ GÖSTERECEK!

?
WISSHH
15

SPLATCH
DEMORTİERE! BİZE AÇIKÇA SÖYLE, SEN BU KALENİN YIKILMASINI MI İSTİYORSUN?
EĞER BUNUN İÇİN PARA ÖDEYEN OLSAYDI, YAPABİLİRDİM. AMA PARAMI SİZ VERDİNİZ VE "GELİNCİK" ŞU ANDA SİZE HİZMET EDİYOR. O YÜZDEN SUNUMLARA DEVAM EDELİM.
KAFKASYA'NIN EFSANEVİ YAYLALARINDAN CESUR BORİS BORİS BORİSOVİTCH KOSTOV GELİYOR! ONUN, ATLARINA NE KADAR İYİ BAKAN BİR ADAM OLDUĞUNU GÖZLERİNİZLE GÖRÜN!
!!!
16

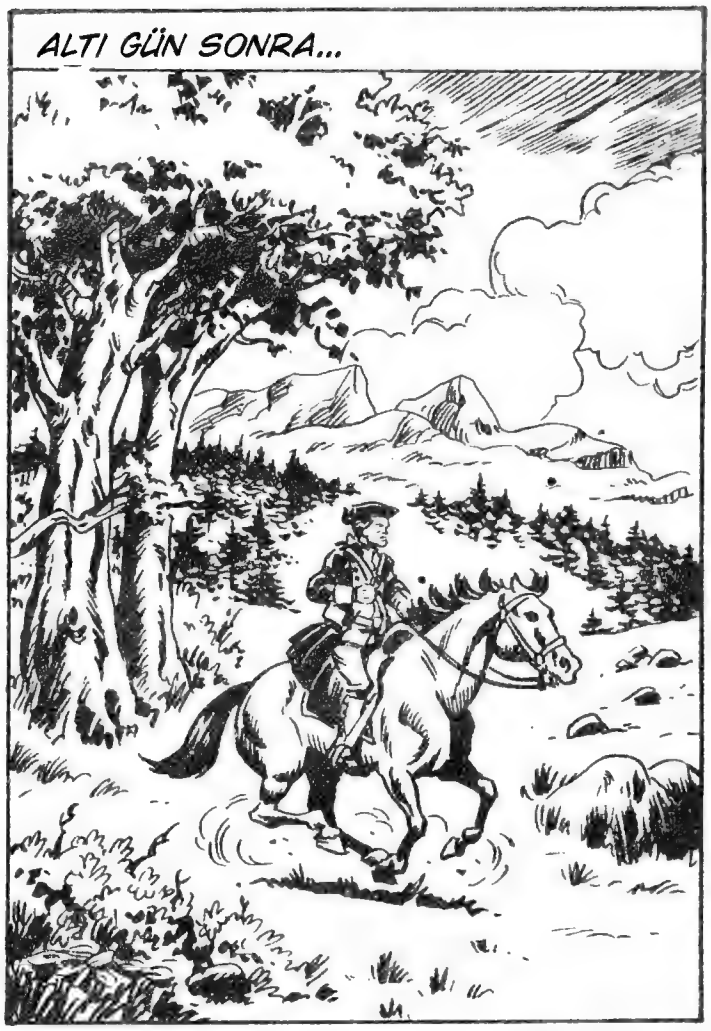
(*) Maciste: 1914 tarihli Cabiria filminde yer alan hayali dev kahraman

BU... BU KADAR YETER DEMORTİERE!
AH, HAYIR! İŞTE YEDİNCİ VE SON ŞAMPİYONUMUZ!
MISIR'DAN İRİ ALİ!
GRRRR
ÇOK GÜÇLÜDÜR VE ÜLKESİNDE KİMSE ONUN ÖNÜNDE DURAMAZ!
RAKİPLERİNİ YENDİĞİ HALDE HIZINI ALAMAYIP ONLARIN EVLERİNİ DE BAŞLARINA YIKMIŞTIR! ŞİMDİ ONUN DAYANIKLILIK TESTİNİ GÖRELİM!
18

CEHENNEM!
?!?

DEMORTİERE! KABUL EDİYORUM. EĞER BAŞARILI OLURSANIZ, HER BİRİNİZ AĞIRLIĞINCA ALTIN ALACAK!
BU BENİM İÇİN HİÇ DE ADİL DEĞİL YÜZBAŞIM!
19

HAH! HAH! SİZİN KAZANCINIZ ARNALID, DEVLERİN TÜMÜNÜN KAZANCINA EŞİT OLACAK!
İŞTE BU MÜKEMMEL!


ALTI GÜN SONRA...

BİR KONUŞMA İSTERİZ BLEK!
EVET BLEK! KONUŞMA İSTERİZ!
20

ARKADAŞLAR! PROFESÖR OCCULTİS'İN BENDAN DAHA İYİ KONUŞTUĞUNU DÜŞÜNÜYORUM! BU YÜZDEN...

...YERİMİ MEMNUNİYETLE ONA VERİYORUM!
AH HAİNLER! ŞU TAVUĞUN TADINI SONUNA KADAR ÇIKARMAMA ENGEL OLMAK İSTİYORLAR!
OCCULTİS! KONUŞ! OCCULTİS! KONUŞ!
HİÇ OLMAZSA YEDİĞİMİZ YEMEKLERİ SİNDİRSEYDİK!
21

ARKADAŞLAR... HICK! KUTLAMA... BU GÜN...
AH! AH! AH!
BÖYLECE... BU ŞEKİLDE... YANİ... HICK! DEMEK İSTİYORUM Kİ...
AH! AH! AH!
SPROTCH!
ŞENLİKLERİN SONUNA KADAR DAYANAMADI! HER YIL AYNI!
GİDEREK ARTIYOR RODİ! GEÇEN YIL BEŞİNCİ GÜNE KADAR DAYANA-BİLMİŞTİ!
22

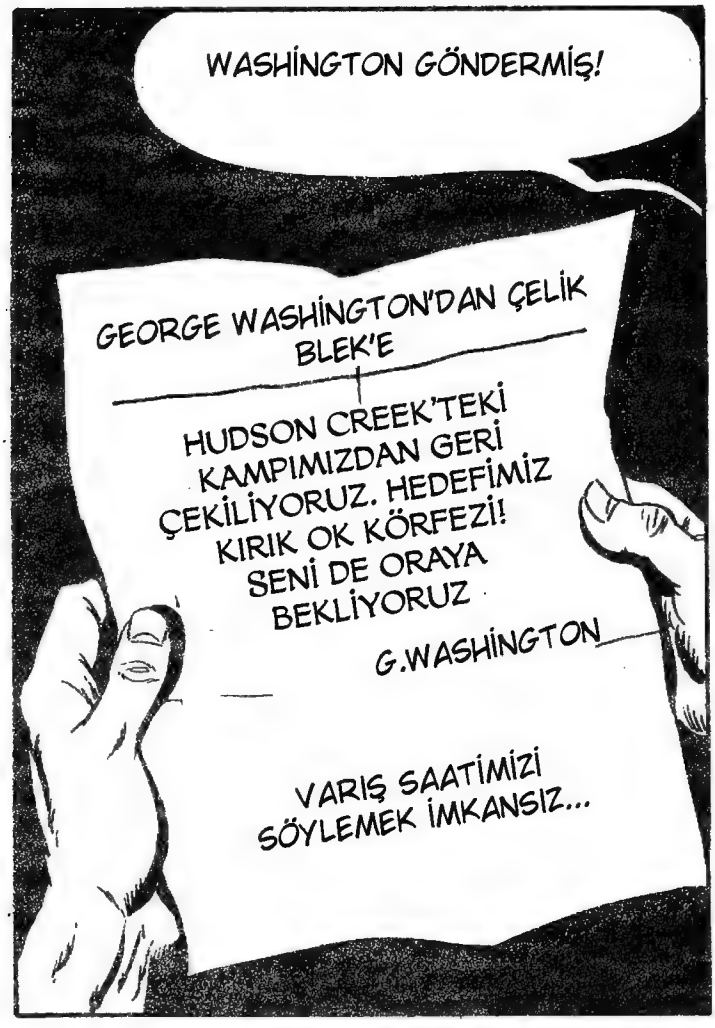
BELKİ ÖNÜMÜZDEKİ YIL BİR ZAFER KAZANABİLİR, AMA ŞİMDİLİK ONA BİRAZ ÖZEN GÖSTERELİM.
BEN İLGİLENİRİM BLEK.
TEŞEKKÜR EDERİM BAYAN MADONA, ÇOK NAZİKSİNİZ.
ONA UNUTAMAYACAĞI BİR TEDAVİ ŞEKLİ UYGULAYACAĞIM.
ŞİMDİLİK SUDA HAŞLANMIŞ MEYVE VE SEBZE YİYECEK!
ÇELİK BLEK İÇİN BİR MESAJ!
BENİM! BİRAZ YEMEK YE VE DİNLEN!
23

BEN... BEŞ GÜNDÜR AT SIRTINDAYIM VE... SANIRIM BİRAZ DA ATEŞİM VAR. AMA...
AMA GEORGE WASHİNGTON'UN EMİRLERİ...
ZAVALLI ÇOCUK TAMAMEN TÜKENMİŞ!
YARDIMA İHTİYACIN VAR MI BLEK?
SİZ EĞLENMEYE DEVAM EDİN, BU ASKERİN SADECE DİNLENMEYE İHTİYACI VAR.
BEN ATINA BAKARIM.
BLEK, GETİRDİĞİ MESAJI ALDIM.
24

OOOOOH! ZAVALLI KARNIM ÇOK AĞRIYOR... BU AĞRI DAYANILMAZ... AAAAAH!
BAYAN MADONA, ACİL BİR DURUM!
AMA PROFESÖR DE KÖTÜ DURUMDA...

PROFESÖRÜN SADECE YEMEĞİ VE İÇKİYİ FAZLA KAÇIRDI. BU ZAVALLININ DURUMU DAHA CİDDİ!
HEMEN BAKIYORUM BLEK.
OOOOH! ZAVALLI MİDEM PATLA-YACAK..

AH, KAPA ÇENENİ! BU ODADA GERÇEK BİR HASTA VAR!
OOOOH... BAYAN MADONA... YAŞAYACAK MIYIM?
RODİ, ŞİMDİ MEKTUBU OKUYA-BİLİRİZ.
25


WASHİNGTON GÖNDERMİŞ!
GEORGE WASHİNGTON'DAN ÇELİK BLEK'E
HUDSON CREEK'TEKİ KAMPIMIZDAN GERİ ÇEKİLİYORUZ. HEDEFİMİZ KIRIK OK KÖRFEZİ! SENİ DE ORAYA BEKLİYORUZ
G.WASHİNGTON
VARIŞ SAATİMİZİ SÖYLEMEK İMKANSIZ...

CİDDİ Mİ?
WASHİNGTON ŞAKA YAPMAZ!

KAYBEDECEK ZAMANIM YOK! HEMEN GİDİYORUM!
BLEK, BEKLE! BEN DE GELİYORUM!

SEN PROFESÖR VE HABERCİ İLE İLGİLEN RODİ!
PEKİ BLEK!
26

BLEK DOLUDİZGİN GİDİYOR! GALİBA KÖTÜ BİR HABER ALDI?
SORUNSUZ YEDİ GÜN HAYAL GİBİYDİ!
RODİ! RODİ! O ÖLDÜ!
KİM ÖLDÜ BAYAN MADONA?
GENÇ ASKER! DAHA FAZLA DİRENEMEDİ!
!?!
27

AMA BAYAN MADONA, HİÇ KİMSE YORGUNLUKTAN ÖLMEZ!
SİZ SUSUN! İÇKİ KONUSUNDA KENDİSİNE HAKİM OLAMAYAN BİRİSİNDEN TAVSİYE ALMAYACAĞIM!

İÇKİ SEBEBİYLE KARACİĞERİM DARBE ALMIŞ OLABİLİR BEYNİM BERRAKLIĞINI KORUYOR! SİZ SEBZE HAŞLAMAKTA ÇOK İYİ OLABİLİRSİNİZ...
...AMA TIP KONUSUNDA TEŞHİSLERİ BU İŞTE USTA OLANLARA BIRAKIN LÜTFEN!

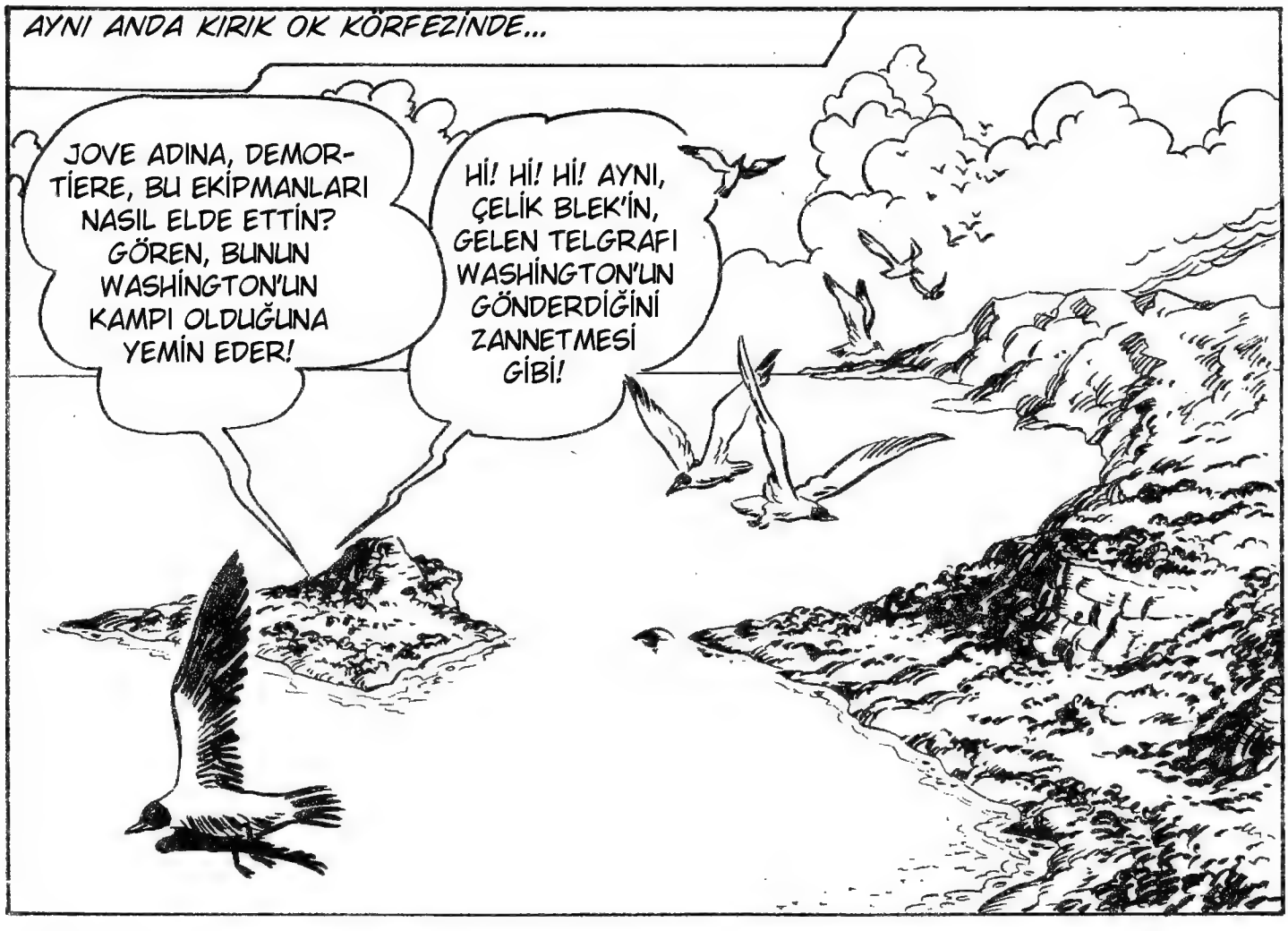
BU ADAM ZEHİRLENMİŞ!
ZAVALLI ADAM BEŞ GÜN BOYUNCA ATEŞİ OLDUĞUNU SANIYORDU!
BAYAN MADONA, BENİM İÇİN BİRAZ BİTKİ ÇAYINIZ VAR MI ACABA?
?!
28

ROALD, SENİN DERDİN NE? YÜZÜN ÇOK SOLGUN?
BİLMİYORUM. ANİDEN BAŞIM DÖNMEYE BAŞLADI.
BİN YEMİNLİ ECZACI! BİR SALGIN MI VAR ACABA?

YA DA BİR SALGIN MI BAŞLATILIYOR ACABA?
?!
REALD, HABERCİNİN ATIYLA SEN Mİ İLGİLENMİŞTİN?

EVET RODİ, AMA NEDEN?
VAY CANINA! RODİ, BİR HİPOKRAT ÖĞRENCİSİ OLMAYA ADAY OLACAK KADAR ZEKİSİN!

BAHSETTİĞİNİZ HİPOKRATIN KİM OLDUĞUNU BİLMİYORUM PROFESÖR, AMA CEVABIN AHIRDA OLDUĞUNA EMİNİM!
ÖYLEYSE KOŞALIM, GENÇ HERMES!
BEN NE YAPACAĞIM?
ONU BUZLU SUYUN İÇİNE KOY! ŞİMDİLİK YAPILACAK TEK ŞEY BU!
BİRKAÇ SANİYE SONRA...
CHİNOOK ADINA! AT ÖLMÜŞ!
ONA SAKIN DOKUNMA RODİ! BANA HEMEN ELDİVEN VE MAKAS GETİR!
30


AYNI ANDA KIRIK OK KÖRFEZİNDE...
JOVE ADINA, DEMORTİERE, BU EKİPMANLARI NASIL ELDE ETTİN? GÖREN, BUNUN WASHİNGTON'UN KAMPI OLDUĞUNA YEMİN EDER!
Hİ! Hİ! Hİ! AYNI, ÇELİK BLEK'İN, GELEN TELGRAFI WASHİNGTON'UN GÖNDERDİĞİNİ ZANNETMESİ GİBİ!

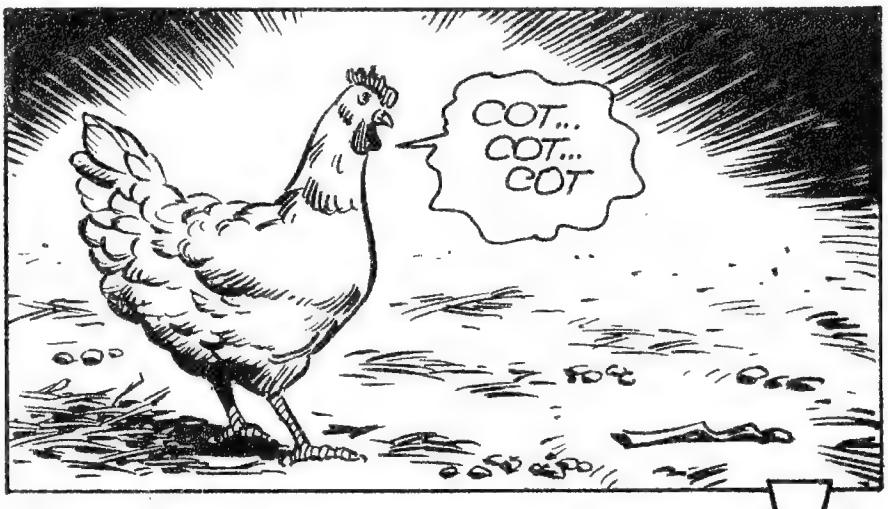
EMİN MİSİN ARNAUD DEMORTİERE?
BLEK'İN YEMİ YUTACAĞINA MI, ELBETTE EMİNİM YÜZBAŞIM! BU GÜNE KADAR HİÇ HATA YAPMADIM.
İNAN BANA, ŞU ANDA DÖRTNALA BURAYA DOĞRU GELİYOR!
31

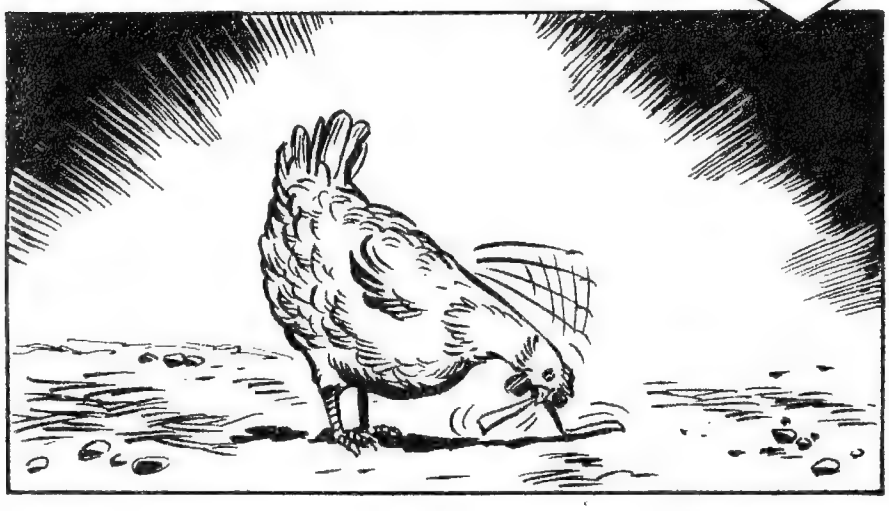
DAHA DOĞRUSU ONLARIN KUCAĞINA! ÇÜNKÜ BU ADADA ARTIK BİZİM YAPACAK BİR İŞİMİZ KALMADI.
BU ADADAN AYRILMAK İÇİN ACELE ETTİĞİMİ İTİRAF EDİYORUM.

BU SIRADA...
ARKADAŞIMIZ ROALD BU ZAVALLI AT İLE TEMAS ETTİĞİ İÇİN HASTALANDI!
EVET, BEN DE BU ATA DOKUNDUĞU İÇİN HASTALANDIĞINI DÖŞÜNMÜŞTÜM!
32

SEVGİLİ KÜÇÜK ESCULAPE, NEDENİNİ BİLİYORSAK...
AMA BİZ SADECE HASTALIĞIN SEBEBİNİ KEŞFETTİK PROFESÖR. HABERCİ BEŞ GÜN BOYUNCA AT SÜRDÜ. YANİ ROALD'IN KALAN YAŞAM SÜRESİ BU KADAR, BEŞ GÜN!

...ÇÖZÜMÜ DE BULABİLİRİZ! ROALD PANZEHİRE KAVUŞACAK!
COT?


COT... COT... COT

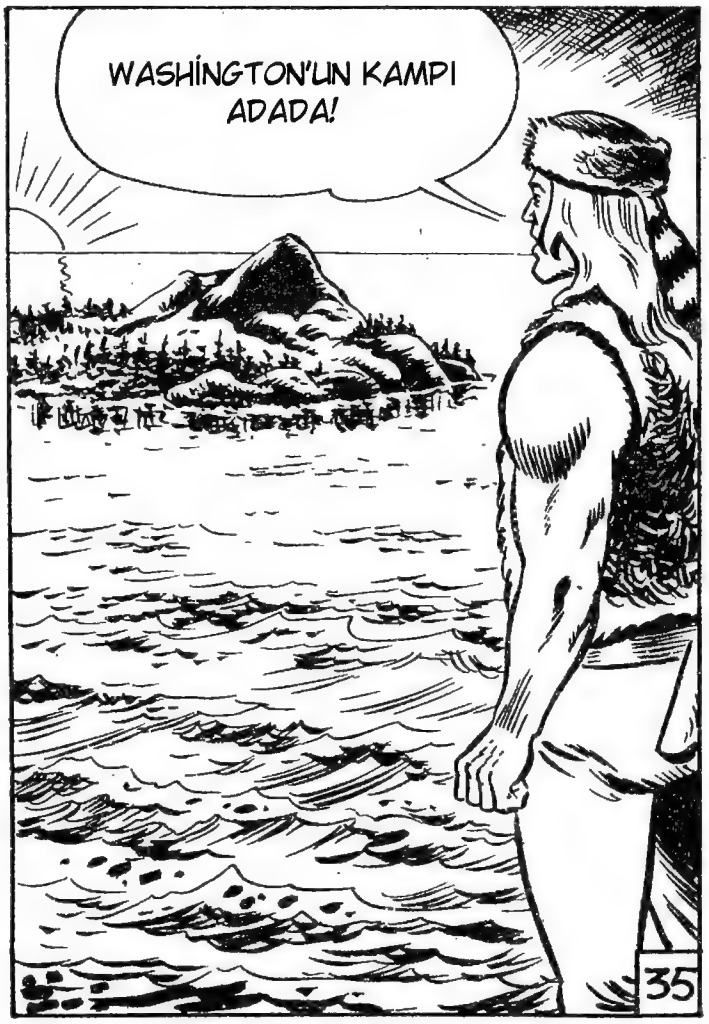


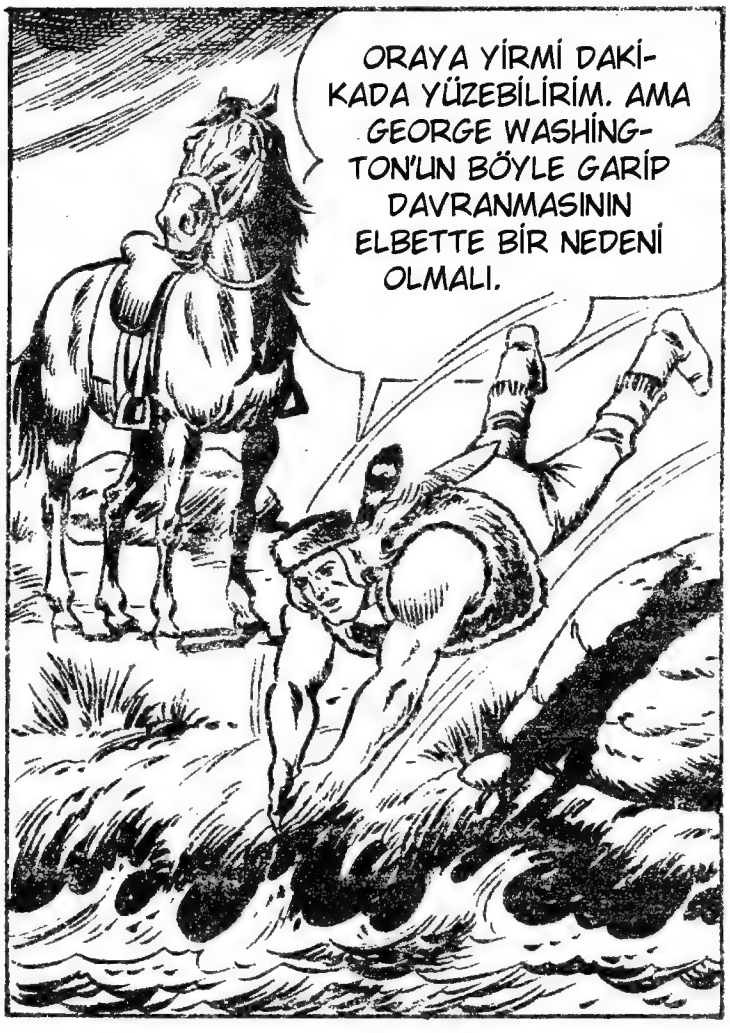
BİN KİRLİ SOLUCAN? NE YAPTIN PROFESÖR?
33

DÜNYA KADAR ESKİ BİR ÇARE SEVGİLİ RODİ! BU TAVUĞUN KANINI AKITACAĞIZ VE ARKA ARKAYA ON KEZ TATLI SUDA SEYRELTECEĞİZ!
ARKADAŞIMIZ ROALD BU SEYRELTİLMİŞ SUYU AZAR AZAR İÇEREK ZEHİRE KARŞI BİR DİRENÇ GELİŞTİRECEK!
AMA... BÜTÜN BUNLARI NEREDEN ÖĞRENDİNİZ PROFESÖR?
UHM... ÇOK DEĞERLİ İNSANLAR ARASINDA BU ŞEKİLDE AKTARILAN SIRLAR VARDIR!
MÜKEMMEL! ROALD KURTULACAĞINA GÖRE BLEK'İ DÜŞÜNELİM! ŞU ANDA SON HIZLA BİR TUZAĞA DOĞRU İLERLİYOR!
ÇOK DOĞRU RODİ! BU İLACI HASTAMIZA BAKACAK OLAN BAYAN MADONA'YA BIRAKALIM VE HEMEN YOLA ÇIKALIM!
HEMEN İKİ AT HAZIRLIYORUM!
34

BEŞ GÜN SONRA ALACAKARANLIKTA...
KIRIK OK KÖRFEZİ! EN SONUNDA!

KARŞILAMA KOMİTESİ YOK MU? YOKSA ÇOK MU GEÇ KALDIM?


WASHİNGTON'UN KAMPI ADADA!
35


ORAYA YİRMİ DAKİKADA YÜZEBİLİRİM. AMA GEORGE WASHİNGTON'UN BÖYLE GARİP DAVRANMASININ ELBETTE BİR NEDENİ OLMALI.

SİZE NE SÖYLEMİŞTİM BEYLER? İŞTE ÇELİK BLEK ADAYA GİDİYOR!

YÜZEREK, SON SAVAŞINI YAPACAĞINI BİLMEDİĞİ ADAYA BİRAZDAN AYAK BASACAK!
TAÇ ELMASLARI ADINA! GERÇEKTEN SONUNDA BAŞARDIK MI?

BU SIRADA...
ACABA BU AT DAHA NE KADAR DAYANABİLECEK? GÖBEĞİMİN ONU ÇOK ZORLADIĞININ FARKINDAYIM!
36

CESARET PROFESÖR! KIRIK OK'TAN SADECE ON DAKİKA UZAKTAYIZ!
CESARET! CESARET! SANKİ ATA DEĞİL DE BANA BAĞLIYMIŞ GİBİ...
BİN KIRIK BOYNUZ! BENİM ATIM DAHA İLERİYE GİDEMEZ!
İYİ Kİ GİDEMİYOR PROFESÖR!
HHiiiii
BURADA BİR TABUR ASKER VAR! DÜMDÜZ DEVAM EDERSEK KUCAKLARINA DÜŞERİZ!
İNGİLİZLER Mİ?
37

NE SORU! GÜÇLÜ BURNUNUZ KIRMIZI ISTAKOZLARIN KOKUSUNU ALMIYOR MU?
DÜŞERKEN BURNUMU YERE ÇARPMASAYDIM ALABİLİRDİM BELKİ!

NE BİR ATEŞ NE DE BİRSES VAR? GİTGİDE DAHA DA MERAKA KAPILIYORUM!

BU SIRADA...
AH YÜZBAŞIM, BU TABURU TAMAMEN BOŞUNA GETİRDİNİZ!
BELKİ ARNAUD. AMA KARŞIMIZDAKİ BLEK İSE, NE YAPARSAK YAPALIM, ASLA YETERİNDE ÖNLEM ALMIŞ OLMAYIZ!
38

BU ÇELİK BLEK TAM BİR İBLİS! BUNU BİR ÇOK KEZ KANITLADI!
YEDİ KAHRAMANIM TARAFINDAN PARÇALANACAK VE...

...GERİYE HİÇ BİR ŞEY KALMAYACAK!

MUHTEMELEN DOĞRU SÖYLÜYORSUN ARNAUD. AMA BLEK ADADAN KURTULACAK OLURSA ONU BURADA ASKERLERİM KARŞILAYACAK!
39

TÜM TOPLARIMIZ ADAYA DOĞRULTULMUŞ DURUMDA! EĞER BLEK KAZANIRSA...

KİMSE YOK MU? HEEEEY!

KAMP TAMAMEN TERK EDİLMİŞ!
40

VE BLEK BİR TUZAĞA DÜŞÜRÜL-
DÜĞÜNÜ ANLAR...
!?!
41

VE HEMEN OYUNA KATILIR...
SANIYORUM KONUŞMANIN BİR FAYDASI OLMAYACAK, DEĞİL Mİ?
SENİ ÖLDÜRECEĞİZ!
EVET, NİYETİNİZ HEMEN BELLİ OLUYOR!
TCHAK!
YÜZLERCE AĞAÇ GÖVDESİ PARÇALADIM, NEDEN BİR DE ÇELİK PARÇALAMAYAYIM?
42

GİT!

MADEM Kİ OYNAMAK İSTİYORLAR...

...ONLARI HAYAL KIRIKLIĞINA UĞRATMAMALIYIM!
43

SPOCK!

TELEFEL! HEPİNİZ ÇILGIN KÜÇÜK İNSANLARSINIZ! BENLİ ONLUN GİBİ YERE YIKAMAZSIN!
SENİN İÇİN BAŞKA BİR HEDİYEM VAR!

SAVAŞTA SAVAŞIR GİBİ SAVAŞMALISIN!

AH! AH! AH! ÇELİK BLEK, HENÜZ OTTO APFELBAUM'U TANIMIYOR!
44

SPROTCH
BENİM MİDEM ÇELİKTENDİR!
BONG
AAARGH!
HAH! HAH! HAH! BENİMLE DÖVÜŞEMEYECEĞİNİ ANLAMIŞ OLMALISIN ARTIK! HAH! HAH!
BELKİ MİDEN ÇELİKTEN OLABİLİR, AMA...
45

SPOCK
...AMA KAFASI ÇELİK GİBİ OLMAYABİLİR!
TANRIM! BU ADAM GELİNCİĞİN SÖYLEDİĞİ KADAR KOLAY LOYKA DEĞİL!
PFEUH.. ONU AĞAÇ GİBİ TOPRAĞA GÖMECEĞİM!
ÇOK CESUR! KAÇMAK YERİNE YEDİ KİŞİYLE DÖVÜŞMEYİ KABUL ETTİ!
TEKRARLIYORUM, ONA BİR AĞAÇ GİBİ YERE GÖMECEĞİM!
ONUN HESABINI BİZ KAPATACAĞIZ!
SALDIRALIM TATUM!
46

TATUM İKİ KİŞİ SALDIRMAK İSTEMİYOR, BEKLEYECEK!
MÜKEMMEL! O ZAMAN BEN TEK BAŞIMA HALLEDERİM!
BİR İTALYALIDAN EMİR ALMAM!
SMACK

BENİ DİNLEMEYECEKSEN EĞER, AZ SONRA DİŞLERİNİ SAYMAK ZORUNDA KALACAKSIN!

BENİM ÜLKEMDE YAK ÖKÜZÜ AVLAMAK GEREKTİĞİNDE, BORİS BORİSOVİTCH ONLARI BOĞARAK ÖLDÜRÜR!
47

?!!
AYRICA ÇOK KONUŞMAMAYI DA ÖĞRENMEN GEREKECEK, DAHA KOLAY GİBİ GÖRÜNMESİNE RAĞMEN ASLINDA ÇOK ZORDUR!
BLEK'İ ANCAK HERKÜL YENEBİLİR!
GIAK

BİN ISLAK KOKARCA! UMARIM AKINTI BİZİ ADA YERİNE KÖRFEZE GÖTÜRMEZ!
HESAPLARIM ASLA YANILMAZ RODİ! RÜZGAR VE AKINTI BİZİ DOĞRU ADAYA GÖTÜRECEK!
48

HAH! HAH! VE ŞİMDİ BOYNUNU KIRACAĞIM!
SPOCK

SLANG
OOOH!
49

ÇEKİL SUMO! O BENİM!

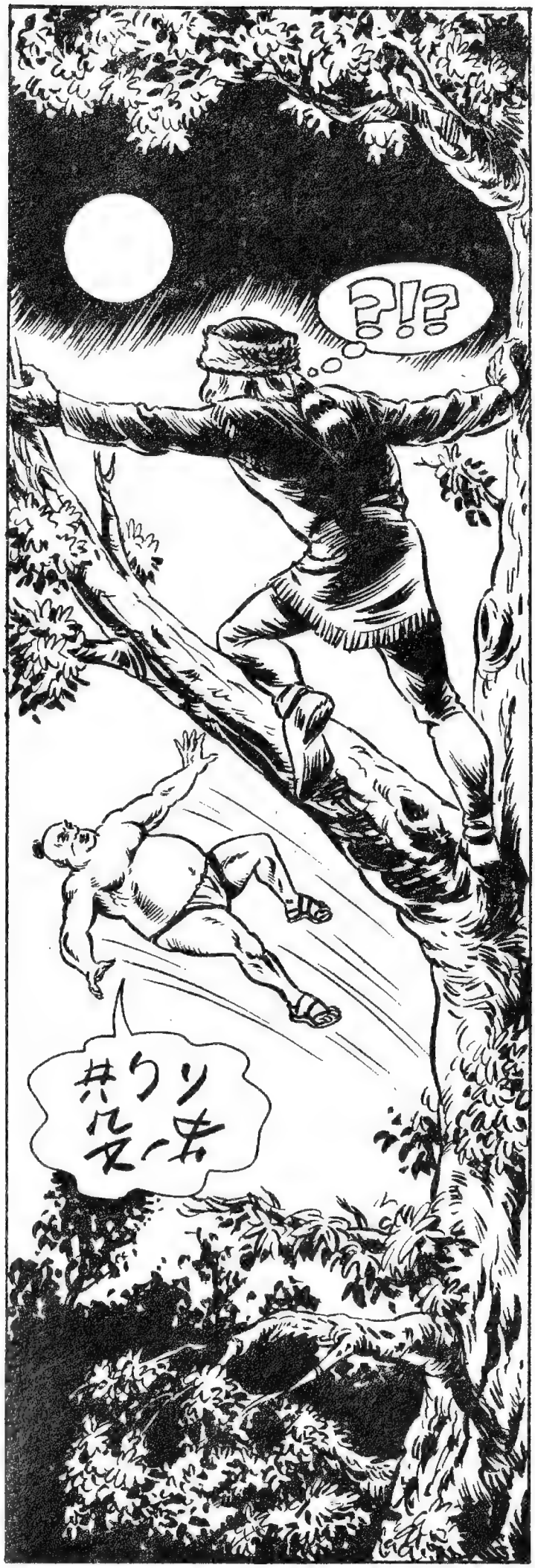
BENİ DUYMADIN MI,
PİRİNÇ YİYEN!

SANA SÖYLEDİM,
O BENİM!
TCHAK
50

BU EN TEHLİKELİSİ! ONUN İÇİN BİRAZ SERT VURALIM!
?!
SPACK
NİHAYET DİŞİME GÖRE BİR RAKİP! BUNU SEVDİM!
AZİZ SOPHİE ADINA!
TCHACK
UÇMAYA HAZIR OL, CENNETİN OĞLU!
51

SENİ AĞAÇLARA ATACAĞIM! ORADA KENDİNE BİR KIRLANGIÇ YUVASI BUL!
EN AZINDAN AFRİKALILARIN BİR ONUR DUYGUSU VAR! DİĞERLERİ İLE DÖVÜŞÜRKEN SALDIRMADI!
OTTO, BANA CEVAP VER! ARKADAŞIN DUNCAN'A CEVAR VER!

TÜM ÇARLAR ADINA! NEDEN BANA ARKADAN SALDIRIYORSUN?
KİM, BEN Mİ?
52


?!?
ホウソ
ルスーホ

SCRATCH!

KIRIK OK ADASINDASIN VE BURADA OLMA SEBEBİMİZ ÇELİK BLEK'İ YOK ETMEK!
NE? ANLAMIYORUM... SEN... SEN KİMSİN?
53

CRAK!

SPACK
AAAAH!

TEUFEL! BLEK HALA AYAKTA MI DOSTUM DUNCAN?
EVET, BU BLEK TAM BİR ÇELİK!
BONG!
BEN ONU PARÇA-LAYACAĞIM!
54

!?!
İŞTE BU AVCININ SONUDUR!
WISSSHHH
AAARG!
SPOCK
GÖZÜM! ARAMIZDA BİR HAİN VAR!
55

HAYIR, TAŞ YUKARIDAN GELİYOR!
AAAAH! ONLARA ÖDETECEĞİM!
BİRLİKTE ONU YENECEĞİZ OTTO! BİRLİK GÜÇTÜR!
SALDIRALIM!

?!
CEHENNEM!

BU ADA BÜYÜLÜ DUNCAN! HEMEN GİDELİM BURADAN!
BÜYÜCÜLER İP GERMEZ! BİZİ BİRİLERİ DÜŞÜRDÜ!
56

KRAAAK!
BLEK, İMDAAAT!
ONLU ÖĞÜTECEĞİM! ONLU ÖĞÜTECEĞİM!
?!!
RODİ?
57

OUF!
BURADA BULUNMAN DELİLİK!
PLOCK!

SBONG
ONLU ÖĞÜTE...
58

?!!
AMA...
AMA...

CORNELİUS! CORNELİUS OCCULTİS! BU NE SÜRPRİZ!

OTTO APFELBAUM! BAVYERA'DA KALDIĞIM SÜREDEKİ İÇKİ ARKADAŞIM!
TELİFEL! DÜNYA SARHOŞLUK DOLU!
59

UZAKLAŞ RODİ! BU ADAMLAR BENİ YENMEK İSTİYOR!
?!!

SLATCH

60

İPİN DİĞER UCUNDA KİMSE YOKTU OTTO! O YÜZDEN...
İPİ GERENİ BULDUN MU? NEDEN HALA KEMİKLERİNİ KIRMADIN?
BİR ARKADAŞIN KEMİKLERİNİ KIRMAK MI? ZEUS BENİ LANETLESİN!
DUNCAN, SANA PROFESÖR OCCULTİS'İ TAKDİM EDEYİM. BENİN EN KIYMETLİ ARKADAŞLARIMDAN BİRİDİR!
LORDLAR ADINA! DOSTUMUN ARKADAŞLARI BENİM DE ARKADAŞIMDIR!
BU DURUMDA PROFESÖRÜN ARKADAŞLARI DA BİZİM ARKADAŞIMIZ OLUYOR, DEĞİL Mİ?
ELBETTE!

ÖYLEYSE ÇELİK BLEK BİZİM DOSTUMUZ!
KARARINIZI YENİDEN GÖZDEN GEÇİRMEKTEN ÇEKİNMEYİN!
?!?
BLEK ÇOK YİĞİT BİR SAVAŞÇI!
SEN DE KENDİNİ İYİ SAVUNU-YORSUN!
TATUM KAVGAYA HAKİM GÖRÜNMÜYOR!
NE DİYORSUNUZ, BEN KİMİM?
UHH! AFRİKA'NIN ÇAYIRLARI!
62

SEN BORİS BORİSAVİTCH KOSTOV'SUN! DOĞUM TARİHİNİ DE HATIRLAMAN GEREKİYOR MU?
SBONG
HEY! SENİN NEYİN VAR? NEDEN VURUYORSUN?
SENİN AYILMANI BEKLİYORDUK!
TATUM'UN DURUMU İYİ DEĞİL, SALDIRALIM!
ÖNCE BEN SALDIRACAĞIM! BORİS BORİSOVİTHC ONUN HESABINI GÖRECEK!
63

WISSSH
DİKKAT!
AAAAH!!
SPACK
手丹九、れ汐
64

ŞİMDİ İKİMİZ VARIZ!
LANET OLASICA! İNTİKAM SUSUZLUĞUMU GİDERMEK İÇİN DERİNİ CANLI CANLI YÜZECEĞİM VE CİLDİNİ SU KABAĞI GİBİ DOLDURACAĞIM!
RODİ ASLA SU KABAĞI OLMAYACAK! BUNU SANA KANITLAYACAĞIM!
DUR, YALVARIYORUM! NEFES NEFESE KALDIM!
AH! AH! AH! ACIMA KELİMESİNİ GÖRMEZDEN GELECEĞİM!
65

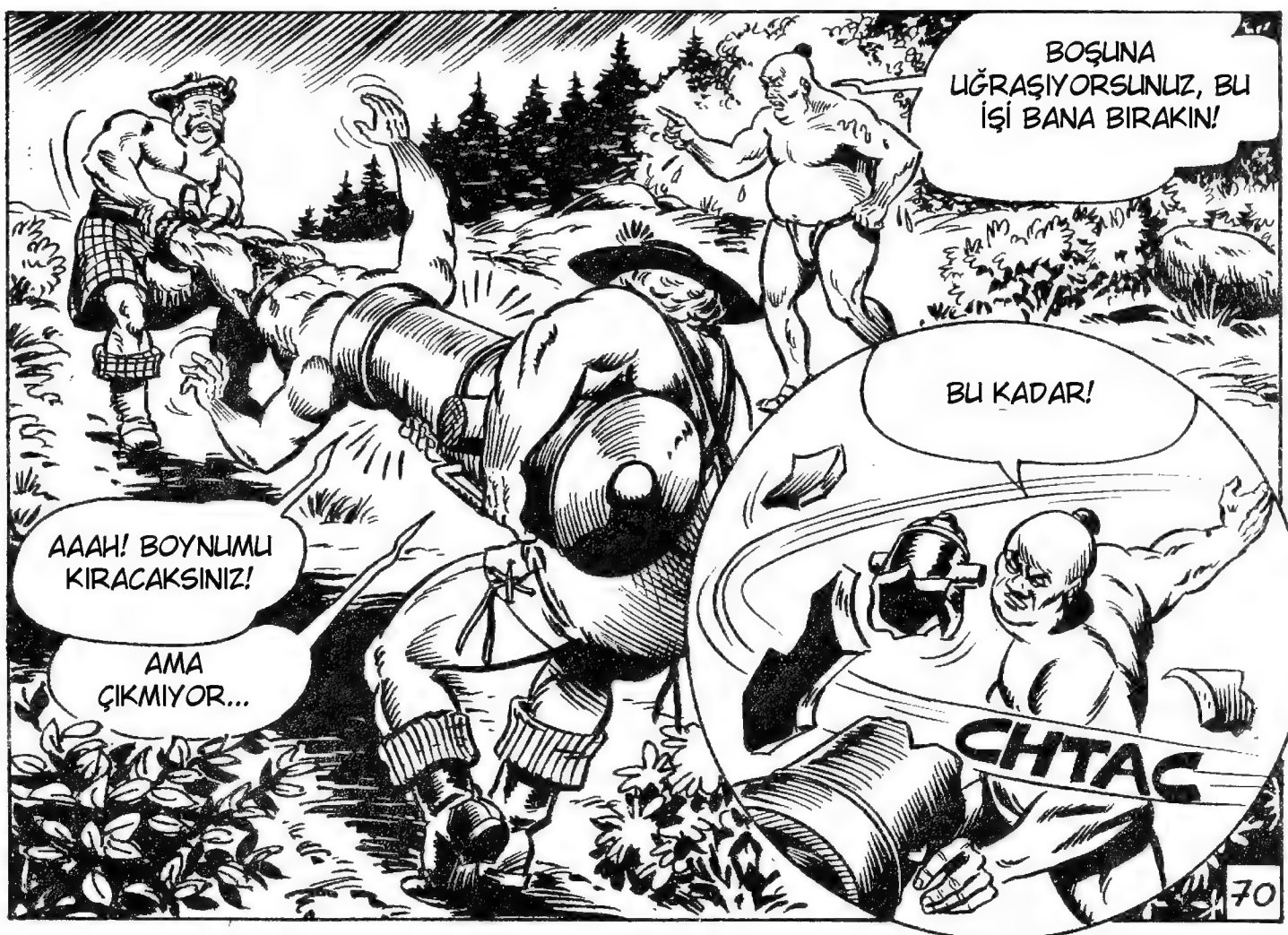
HİLEYİ FARK ETMEDİN! Hİ! Hİ! Hİ!
AAAH!
CLONG
BOĞULACAĞIM!
SEN DE BİR DAHA ÇCCUKLARA SALDIRMA!
SPAF
BENİ BIRAK! BENİ BIRAK!
ENDİŞELENME, ŞİMDİ BIRAKACAĞIM!
TELEFEL! BLEK'İN YARDIMA İHTİYACI YOK!
EVET, BLEK GAYET FORMUNDA!
66

BLEK'LE DOST OLMAK BİR ŞEREFTİR PROFESÖR!
AAAH!
SPOCK
EVET SEVGİLİ OTTO, BLEK HARİKA VE GÜÇLÜ BİR İNSANDIR!
BLEK, SENİ İKİ ARKADAŞIMLA TANIŞTIRMAK İSTİYORUM!
HAYRANLIK UYANDIRAN KASLAR!
ÇELİK BLEK, SENİNLE TANIŞMAKTAN GURUR DUYDUK!
BEN DE SİZİNLE TANIŞTIĞIMA SEVİNDİM AMA ÖNCE...
SCRATCH
67

...ŞU AĞACIN ALTINDA KALAN ADAMI ÇIKARALIM!
AH! AH! BANA İZİN VER DOSTUM!
ARKADAŞIM DUNCAN O AĞACI TEK BAŞINA KALDIRABİLİR!
NE TALİHSİZLİK! BÖYLE BÜYÜK BİR AĞACIN ALTINDA KESİN ÖLMÜŞTÜR!
AĞACIN ALTINDAKİ ADAM SURİYELİ ALİ İMİŞ!
TATUM DA BÜYÜK BLEK İLE ARKADAŞ OLMAK İSTİYOR!
BİR... İKİ...
68

TATUM'UN EŞSİZ BİR DÖVÜŞÇÜ OLDUĞUNU KABUL EDİYORUM!
WOOOSH
...VE ÜÇ!
BİNLERCE NEFESSİZ TULUM! O HALA NEFES ALIYOR!
SANA SÖYLEMİŞTİM CORNELİUS, O SAĞLAMDIR!
SPLAF
HEPİNİZİN NESİ VAR? NEDEN BENİ SUYA ATTINIZ?
SPLUTT!!
69

İYİ, HERKES ARKADAŞ OLDUĞUNDAN BEN KENARDA KALMAMALIYIM!
TAM TERSİ, ŞİDDETLE TAVSİYE EDİLİR!
BEN DE YAPARDIM, AMA BU TOPTAN KURTULABİLİRSEM TABİİ!
ONU TAMAMEN UNUTMUŞTUM!
BUNU ONA SEN Mİ YAPTIN RODİ?


BOŞUNA UĞRAŞIYORSUNUZ, BU İŞİ BANA BIRAKIN!
BU KADAR!
CHTAC
AAAH! BOYNUMU KIRACAKSINIZ!
AMA ÇIKMIYOR...
70

DAHA SONRA...
BLEK'İN ADAYA ÇIKMASININ ÜZERİNDEN EPEY ZAMAN GEÇTİ! ACABA PARALI ASKERLERİNİZ...
YÜZBAŞIM, DAĞ GELİNCİĞİNE GÜVENMEYİ ÖĞRENECEKSİNİZ!
JUPİTER AŞKINA! İŞTE ONLAR!
KISA ZAMAN SONRA...
KARİYERİM BOYUNCA YAPMAK İSTEDİĞİM BİR ŞEY VARDI!
NEDİR O YÜZBAŞIM?
71

ÇAELİK BLEK'İ TOKATLAMAK!
TCHAK!

LANET OLSUN!
SLING
SLING
SLING

ATEŞ EDİN! ATEŞ EDİN!
HAYIR! ATEŞ ETMEYİN! YÜZBAŞIYI VURABİLİRSİNİZ!
MÜDAHALE ETMEK İÇİN NE BEKLİYORSUNUZ?
72

MADEM İSTİYORSUN...
FAKAT... SİZ DELİ MİSİNİZ? AĞIRLIĞINIZCA ALTIN ALACAKSINIZ?
OUCH!
AAARRGH!
CRAK

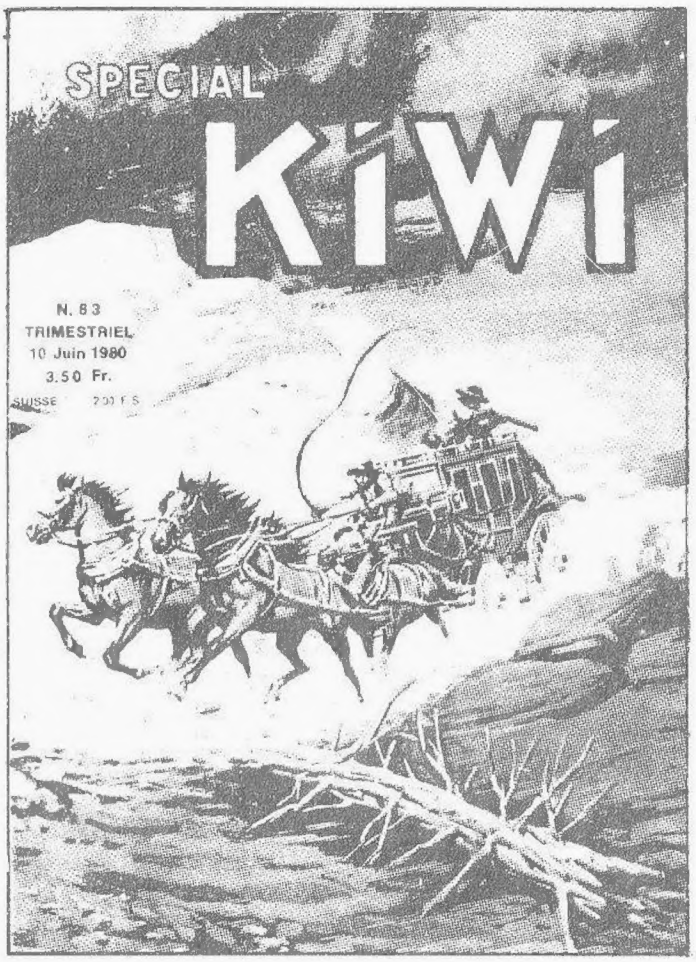
BÜTÜN BUNLAR VEBA MİKROBU! PROFESÖR OCCULTİS BİZE YÜZBAŞI GLOUCESTER'İN DE DİĞERLERİ GİBİ KORKAK OLDUĞUNU SÖYLEMİŞTİ!
AAAAH!
HAYIIIR!
OUF!
LANET OLSUN! OYUNA GETİRİLDİM!
73

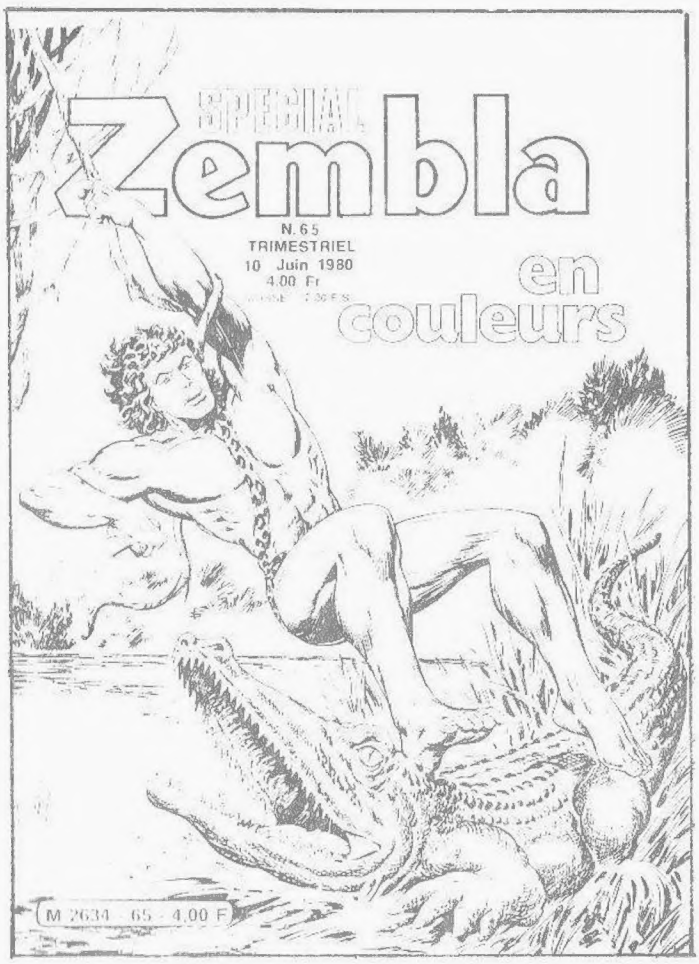
ONLARIN SANDALI! HALA KURTULMA ŞANSIM VAR!
İYİ AKŞAMLAR! SİZİ NEREYE BIRAKMAMIZI İSTERSİNİZ?
?!?
DOSTLARIM,SAYENİZDE ÖZGÜR AMERİKA BİR ZAFER DAHA KAZANDI!
ZAFERİ KAZANAN SENSİN BLEK! SENDEN ÖNCE HİÇ KİMSE BİZİ YENMEYİ BAŞARAMAMIŞTI!
74

BİRKAÇ SAAT SONRA...
VE ŞİMDİ NE YAPMAYI PLANLIYORSUNUZ?
ACH! SANIRIM HEPİMİZ AMERİKA'YA YERLEŞECEĞİZ!
BİR SİRK OLUŞTURUP GÜÇLERİMİZİ SERGİLEYEBİLİRİZ!
SİRK? OLDUKÇA İLGİ ÇEKİCİ OLACAĞINA EMİNİM!
GÖRÜYORUM Kİ BİR DAĞ GELİNCİĞİMİZ BİLE VAR! AMA BİRAZ EVCİLLEŞTİRİLMESİ GEREKİYOR!
HA HA HA HA
75

SON

Hold-up
fracassant
dans un
train postal
bourré de rangers
prêts à
intervenir !
Pour les détails,
voyez
SPECIAL
KIWI 83 !





Les missionnaires
de Kapolongo
assiégés par
de dangereux
bandits :
ZEMBLA
à la rescousse !
Benny des Marais
chevalier servant
d'une belle
en péril !

Après son entrée fracassante dans le monde des super-héros, **MUSTANG** présente : **MUSTANG** le super-coursier, **Louella** la dompteuse, **Ignace** le clown et les jumeaux **Maxi et Mini** contre le mystérieux super-vilain **Typho !**

MIKROS contacte MM. Carter et Brejnev ! **PHOTONIK, Tom Pouce et Dr Ziegel** dans un combat fantastique contre le **Minotaure !** Des débuts qui font du bruit !

Comité de Direction : Marcel Navarro, directeur de publication ; Claude Vistel, rédactrice en chef ; Geneviève Coulomb, membre. Editions L.U.G., 6, rue Emile-Zola, 69002 Lyon. Loi n° 49 956 du 16 juillet 1949 sur les publications destinées à la jeunesse. Dépôt légal C 331. 10 juillet 1980. Imp. RICCOBONO – B.P. 74 Draguignan – N.M.P.P. – N° Commission P.P.A.P. 51076. Exonérée de T.V.A.